

兒童樂園 兒童樂園



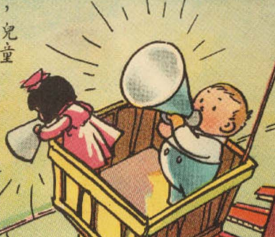


新型電熨斗
這種新發明的電熨斗，不像我們平常使用那種船形的，而是一個圓筒。這圓筒轉動時，傳熱快，非常便捷。不久，就可以廣泛使用。

播音台

好消息

本月二十一日，兒童樂園，在九龍荔園遊樂場，舉辦三週年園遊大會！招待港九小讀者。當天，有卡通電影、魔術表演、音樂演奏等節目，最後大抽獎，憑這期刊內附送的入場券，可以免費參加，獎品名貴，人人都有得獎機會。歡迎諸位小朋友早點來啊！



一胎生九隻小狗仔
香港特種警官立學校裏，有一頭獵狗，產下了九隻小狗仔，其中三隻是黃色，一隻是黑白兩色，五隻是黑色。這種現象是非常少見的。



兒童新村

香港基督教兒童福利會在九龍沙田海馬溪山上，正動工建設一所規模宏大的孤兒院，定名兒童新村。全部工程決定在明年完成。村內可收容孤兒一千多人，將來，對港九窮苦的孤兒們，又多了一個幸福的園地。

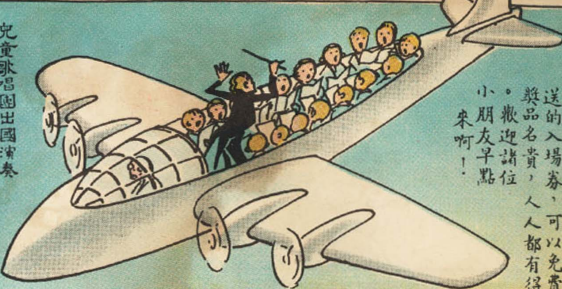
兒童新村

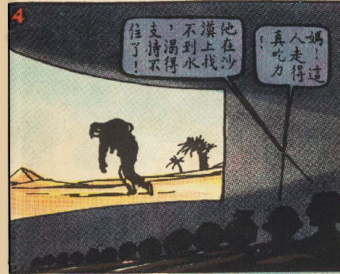
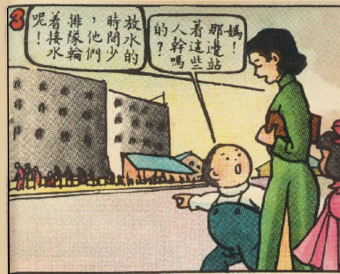
世界最大的蚯蚓

澳洲產一種大蚯蚓，長十一呎。身長，足有三吋。凡捕捉這種蚯蚓的人，需集體在河外等候，等牠發出「噠噠」聲踏出洞口時，才能捉住。現在英國農事研究所，正用牠作各項研究。



兒童歌唱團出國演奏
奧大利維也納兒童歌唱團共三十一人，飛往日本各大城市演奏。他們從八歲就開始學唱歌，到十歲才有資格出國播唱。該團團員，最小者十歲，最大者不過十四歲。他們所唱的節目，包括教會音樂、歌曲和各種民歌。





張良拾鞋

山青

張良自從在博浪沙，行刺秦始皇失敗，便改名換姓，逃到朋友家裏，不敢出來。張良躲了很久，也沒發生甚麼事，日子長了，覺得寂寞，所以大着膽，出外散步。張良走到一座橋上，靠着橋欄眺望風景。不知甚麼時候來了一個老頭兒，也靠着橋欄，欣賞兩岸的風景。過了一會兒，那老頭兒突然脫下腳上的鞋子一摔，就摔到岸上去了。然後轉過身來，對張良說：「我的鞋子掉到河邊去了！你幫我拾起來吧！」

張良望了望老頭兒，心裏很氣憤，覺得他簡直是開玩笑。但是再一想：這老頭兒的年紀這麼大，就算是故意的，幫幫他的忙也是年輕人應該做的啊！張良也沒說話，連忙跑到橋下，拾起鞋子，送還給老頭兒。

「小伙子，替我把鞋子穿上去吧！」老頭兒伸出腳來，讓張良給他穿鞋。

張良跪下來，又替他穿上了鞋。到這時，老頭兒連一聲謝謝也沒有說，扭過頭就走開了。走了不遠，老頭兒又轉過身來，微笑地對張良說：「你這小伙子還可以教導。五天後，你一早就到這裏來等我吧！我想……」

老頭兒走了，張良越想越奇怪：「他叫我到橋頭來等他，有甚麼事呢？不管怎樣，還是依時來見見他吧？」

五天後，天亮的時候張良起來，等到橋上一看，那老頭兒已經先到了。他一見張良，就責備道：「年輕小伙子怎麼不守時間！回去！再過五天，早點來見我！」張良聽了，給說得有些難為情，暗想：「也對！我是不」

應該比老人家來得遲還遠！」

好容易又過了五天，張良一聽見鷄叫，就趕忙跑到橋上去，但那老頭兒比他來得還早！老頭兒很高興地說：「你這一次又遲到了！再過五天再來找我吧，可不要讓我等你啊！」張良很失望地低着頭，走回家去。

到了第三次約期的前夜，張良一直不敢睡，半夜就到橋上去等着。不久，老頭兒來了，看見張良到得這麼早，很滿意的樣子，說：「這才對哪！」

說着，便拿出一本書來，交給了張良，然後很認真地說：「你回去要好好地精讀這本書，這對你將來，會有很大的幫助！」

張良謝過了老頭兒，回到家裏，打開那本書一看，是一本關於軍事學書，上面寫着「太公兵法」四個字。他好像獲得寶物一樣，高興得眉飛色舞。從那天起，張良便日夜研究書裏的用兵方法。

後來果然成為漢朝一位開國的功臣。



動物知識 蜥蜴 樂平

蜥蜴的種類很多，全世界大約有兩千多種。最大的產在非洲，長有十幾呎。普通的小蜥蜴，才不過兩三吋。蜥蜴身上的花紋、顏色，也是形形色色各有不同。我們在家裏牆壁上，常見的那種小壁虎，也是蜥蜴的一種。一般蜥蜴喜歡吃昆蟲、蚯蚓等，走動時用四條腿爬行。但南美產一種油綠色的蜥蜴，喜歡殘殺同類的小蜥蜴，跑路時不用前足，只用兩條敏捷的後腿，遠看，活像一隻小袋鼠。

圖上就是南美荒野裏常見的蜥蜴，普通有半尺來長。



智力測驗 南方

(乙, 丁)

()

()

()

()

()

()

()

小朋友！在你沒有看左圖以前，請先看錶，然後再仔細觀察每行的圖意。
左圖，每一橫行裡有兩個相同的東西，請照例圖那樣，把編號寫在()裡。三分鐘內能找對，寫出者，心智算健全。

	甲	乙	丙	丁
例				
1				
2				
3				
4				
5				
6				
7				

萬里長城

·迪米·

小朋友！你到過萬里長城嗎？我想你沒有去過吧！那麼，這期我們來介紹一下萬里長城。

長城是用大形灰磚砌成的，高約二十五呎，寬，橫排可以走八、九個人。城東端由山海關起，彎彎曲曲地往西去，像一條大蛇似的，爬高山，越峻谷，一直到甘肅省的嘉峪關。全長大約有五千一百二十

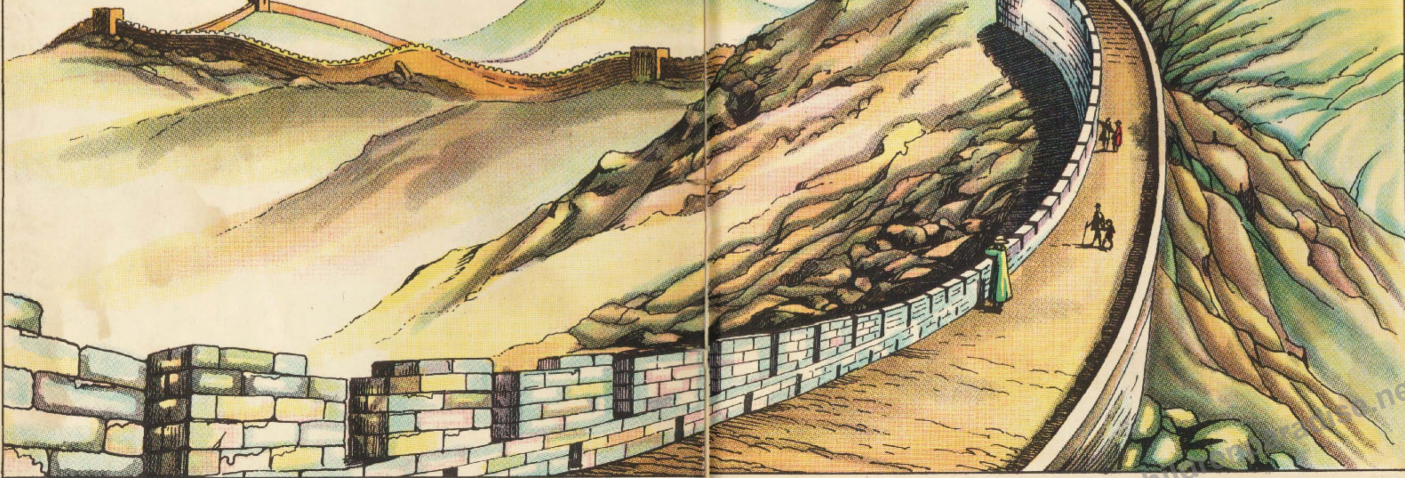
百公里。

古人幹麼要在那裏修長城呢？小朋友可能要這樣問。

古時候，城北住的是蒙古人，他們是遊牧民族，需要沿着有水草的地方，飼羊放馬來維持生活。但有時天不下雨，水草都乾枯了。所以只好向南方去，侵佔漢族的肥沃地方。這樣便引起一連串的戰爭。當時，漢族為了安全，就發動人民，兵士和獄中的犯人修築長城，好來阻擋蒙古人的侵入。那麼，長城是甚麼時候建的呢？二十四五百年前戰國時代，南北兩民族，就常常有戰爭。當時，南方的漢族，已經開始在各地修長城，直到二千二百年前，秦始皇時，才把各處斷續的城連接起來，築成一條連續幾千里的長城。

為了修長城，前後不知死了多少人，耗費了多少財富，但到今天，已經成為古老的遺跡了。

不過，長城的修建工程，還是偉大的。最近據專家推測：如果站在月球上看地球，除了自然界的大山脈和海洋以外，還可以看到亞洲大陸上，有一條長帶狀的黑影，那就是我國的萬里長城。所以各國人都公認，世界最大的建築，要算中國的長城了。這可說是我國的光榮啊！





孫悟空學會了過身法術，便辭別了師父，往上一跳，一路翻着筋斗，只花了一個鐘頭，經過十萬八千里，安全回到他的老家——花果山水簾洞外。

一路上，悟空聽見一陣悲切的哭聲，覺得奇怪，就開口叫道：「孩子們！我回來了！」一會兒，只見樹林裏跑出千千萬萬隻小猴子來，把悟空圍住，叩頭說：「大王，為甚麼去了這麼久才回來啊！我們真覺得眼掌啦！近來有個妖魔，要霸佔我們水簾洞，幸賴大家拚死抵抗，才得保住，可是有不少子弟給他磨去了！」

悟空聽了，不由得大怒起來了：「是甚麼妖魔，竟敢這麼大膽！快告訴我，讓我報仇去！」

「報告大王，那傢伙自稱是混世魔王哪！他來時像風，去時像電，不知他住在甚麼地方！」



「你們不要怕，讓我去找他！」

悟空護着，將身一縱，連續無數個筋斗，在雲端往下空，看見一座懸崖峭壁，前面有個山洞，洞口有幾個小妖魔正在跳舞。悟空跳下來，喝道：「我是水簾洞洞主，特來找你們算帳！」

小妖魔看見了，就慌忙跑入洞裏，高叫：「大王，不好了！」

那高大的魔王問：「甚麼事情值得這麼慌慌張張的？」

小妖說：「洞外有只猴子，自稱是花果山水簾洞洞主，特來報仇！他身穿紅袍，勒黃帶，踏着一對烏靴，赤手空拳，在門外大叫！」

魔王戴了金盔，穿上甲冑，提着大刀，衝出洞口。他看見悟空身長不滿四尺，手上又沒有武器，於是驕傲地說：「看你這麼矮小，你用拳，我用刀，就算打勝了，也不見得見榮，反倒給人說我欺負你，讓我放下鋼刀，大家用拳頭一決勝負吧！」

說完，便丟下大刀，撲向悟空，揮拳打去。悟空早有準備，一見妖魔衝過來，立刻蹲下，往前一撲，接着一拳打去。老妖魔正要還手，又被悟空一陣拳打腳踢。老妖魔被打得連連倒退，一時怒上心頭，想起了那把大鋼刀，於是拾起鋼刀，猛力向悟空頭上劈去。悟空機警，急忙閃身避過，暗想：「這傢伙倒够兇猛，如果不顧點利害，實在敵不過他。」

就在自己身上拔一把毫毛，丟進咀裏嚼爛，然後吐了出來，叫一聲「變！」

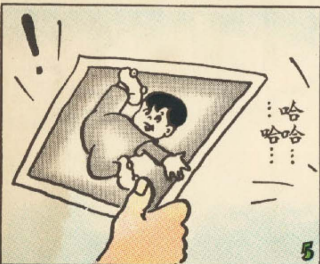
天空裏馬上變成幾百隻小猴，把魔王重重包圍起來；有的抱，有的拉，有的鑽，有的抬——這一來，弄得魔王無法動彈。悟空乘機奪去魔王手中的利刀，連忙向上一跳，對準魔王頭部，使勁砍去，只聽見魔王哎喲一聲，立刻倒地死了。

悟空殺死了魔王，便把毫毛一抖，那些小猴都收回身上來。接着救出了被囚禁的子弟，一起駕着雲，回到水簾洞去。

小猴們看見悟空回來，就把預備好的水果和葡萄酒，擺滿桌上，大家歡騰呼嘯，慶祝這一次勝利凱旋。



西遊記是我國著名的童話。故事曲折離奇，變化萬千，內容主要是寫唐三藏（玄奘）往印度取佛經的經過。孫悟空本來是一隻滿身技能的頑皮猴子，後來給唐三藏收服了，乖乖地聽從命令，克服了無數險阻，完成了取經的偉蹟。這一篇就是根據西遊記中一段改寫的，希望小朋友將來有機會閱讀這本名著。



保健康生 清潔和姿態

小朋友! 我問, 你答。甚麼叫做健康呢?
「要常常運動啊!」你也許會這樣回答吧! 我說你只答對了一半。為甚麼呢? 運動當然能使身體健康, 可是身體骯髒, 脊骨不正直的人, 也算是健康嗎? 這樣說來, 除了運動, 還得注意皮膚清潔和姿態端正啊! 能這樣, 精神會愉快, 功課也能作得好。

注意身體清潔, 不單使我們外觀好看, 還能使血液循環活潑, 毛孔排洩暢通。走路、站立、坐、卧各種姿態, 應該保持端正。這大時, 就不容易改正哪!

小朋友! 你願意人家說你是個健康的兒童嗎?



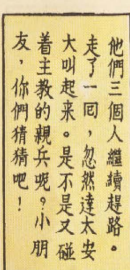
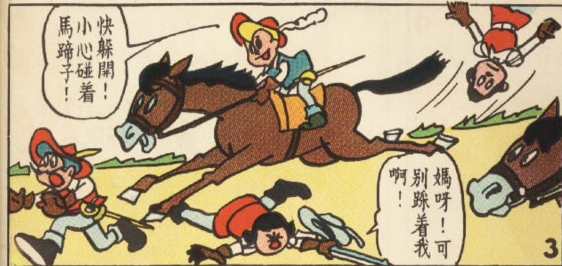
寒冬

雪花到處飄揚，
大地披上銀裝，
聞不到花兒放香，
看不見鳥兒飛翔，
可愛的花鳥啊！
你們在哪裏躲藏？

樹葉早已落光，
河水不再盪漾，
昆蟲停止歌唱，
街頭一片荒涼。
流浪的孩子啊！
還穿着破爛的衣裳！

狂風呼呼地響，
手腳已經冷僵，
他們心裏盼望：
出現溫暖太陽。
春天早點來啊！
得見遍地鳥語花香！





貪享樂的笨豬

葛蔓 娟

在農家的門前，有一個小池塘。池邊，卧著一隻大肥豬，正裂著嘴在曬太陽。忽然從遠處飛來一隻小麻雀，落到豬身旁，慌慌張張地到處找東西吃。

「喂！喂！吃東西，幹麼那樣慌慌張張地，多不雅觀呀！」肥豬望著小麻雀，顯出嘲笑的样子來。

麻雀抬頭看了一下，半天才說話：「我用自己的勞力去找食物，起碼是心安理得的。誰像你，讓人家整天餵養，吃、喝、玩、樂，甚麼都不做……你認為這樣雅觀嗎？」

「哼！小東西！這起碼比你聰明！告訴你吧！我主人不單每天送食物來，還替我打掃清潔哪！他永遠這樣尊敬我。」

「你以為這樣，就是聰明的做法嗎？人家為了吃你肉，才暫時這樣對待你哪……真是個笨東西！」小麻雀一面啄食，一面答對肥豬。肥豬氣得張大口嚷：

「告訴你！我從小，主人就這樣尊敬我！你知道嗎？」

「我沒空和你分辨，總有一天你會

知道，是不是尊敬你！」麻雀說完，便飛開了。肥豬望著麻雀飛走，喃喃自語：「小蠢材！誰也不會尊敬你！」肥豬伸了個懶腰，很得意地走回豬房裏。

當天傍晚，肥豬主人拿著繩子走過來，拍了拍

豬肩膀，對身

邊的客

人說：

「我

費了很

長的時

間，才

把牠養

成這樣

肥。快

來款待你！」

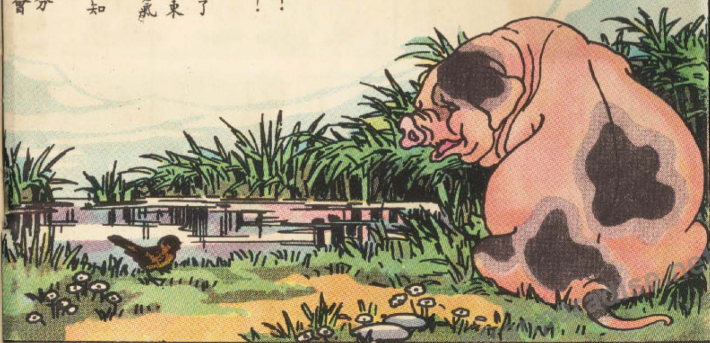
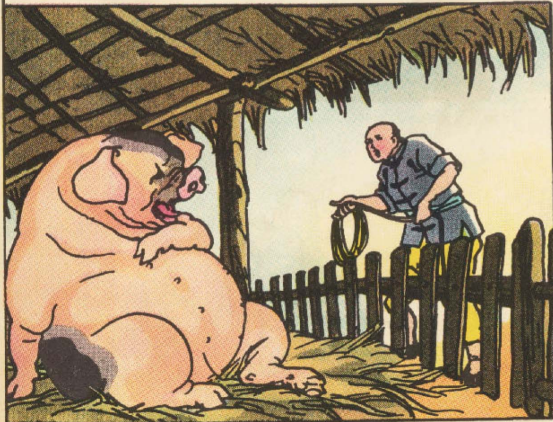
過舊曆年了！我決定今晚殺了牠，先

肥豬聽說，驚慌得高聲叫喊：

「不！不！不……」

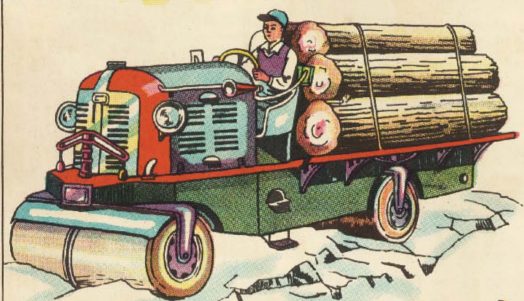
這時，剛巧一隻小麻雀，從空中飛過，望了望豬房，自言自語說：

「怪可憐的大笨豬！」



·迪光· 看這幾種貨車

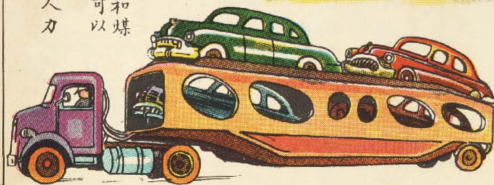
科蘭和辭



(一) 這種貨車，前後車輪，用一種枕式的實心軟橡皮做成，不用打氣。專在崎嶇的石路、和不平的山道上駕駛。



(二) 裝運砂土、石礫、和煤炭等，不需要人力，可以自動傾卸的貨車。普通貨車，是需要人力裝卸的。



(三) 這是美國裝運汽車用的貨車。裏外分兩層，可以裝運四輛新汽車。



冬天，有許多樹木，自然落葉，來防寒過冬。落葉過冬的樹木，在落葉的旁邊，或枝極的尖端，先長一點嫩芽，芽外面包着一層臘質的鱗片，這叫做鱗苞。
左圖這些樹木，落葉後，就是拿鱗苞來防寒過冬。等到第二年春天，嫩芽從鱗苞裏鑽出來，長葉生枝，再開出燦爛的花。

梅 棠

無花果

木 蘭

胡 桃

銀 杏

梧 桐

冬過物植 知植物 既心

很多花草，一到冬天就枯死了。但有些花草雖然枯萎了，可是不死。它們用土裏的根，來防寒過冬。到來年春天，再從根上發出新芽，來延續它們的生命。

山百合

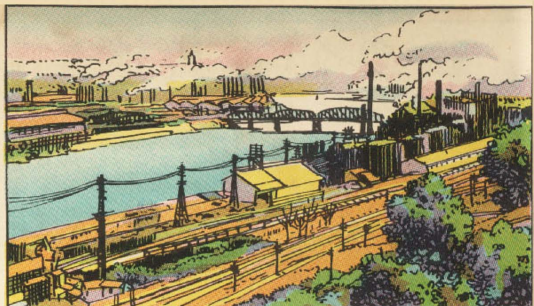
紫萼草

馬鈴薯

薯 白

鋼鐵大王賈耐基

蒙西



美國有個最大的鋼鐵生產地，這兒的工廠很多，終年給煙突冒出的煙，像雲霧似的籠罩着。這地方就是匹茲堡。因為它是美國最大的鋼鐵工業城市，所以又叫做鋼鐵城。

提起匹茲堡，就使人聯想到賈耐基（一八三五——一九一九）來了。因為他在匹茲堡設立規模極大的鋼鐵公司；他的財富，比歷史上任何人都多。

賈耐基是蘇格蘭人，小時候家境貧窮，和爸爸媽媽住在一間黑暗的小屋裏。後來全家移居美國，爸爸織布，到各家門口求售；媽媽替鞋店洗鞋補鞋；賈耐基也出外做工，每天只賺得一角多錢。

賈耐基非常孝順，有一天，他對媽媽說：「將來我發了財，一定雇很多僕人，來減輕你的操勞，還買一輛車給你用，買漂亮的衣服給你穿！」他媽媽死後，他傷心得很，甚至在十幾年內，祇要有人提起他的媽媽來，就忍不住流淚。

賈耐基在匹茲堡做過送

電報的差役，每天的工資只有五角。可是他工作認真，努力學習。晚上不倦地學電碼，一早便跑到公司去，在電報機上練習。一天，恰巧從別城拍來了一份緊急的電報，但當時的收電員都未上班，結果給賈耐基擇出，一切辦妥了。公司的負責人對他的辦事精神很讚賞，立刻提升他。



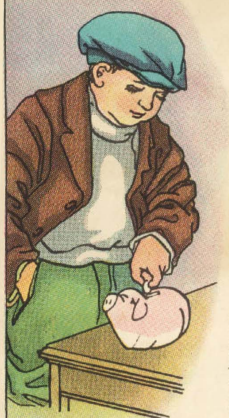
另一次，他在火車上，看見一位發明家設計的臥車模型，因為當時的臥車設備簡陋，他具有蘇格蘭人的機警和遠大的眼光，認為這種新發明對交通事業，必定有很大的貢獻，於是用自己的儲蓄和借來的錢，全部購買那鐵路公司的股票。果然不出所料，鐵路公司的業務很發達，賈耐基因此也賺了不少錢。



賈耐基在鐵路公司做監督的時候，有一座木橋樑給燒燬了，他看出將來一定要用鐵橋代替的。就立刻組織一家鋼鐵公司，專門製造橋樑鐵軌。當時美國逐漸向西部發展，鐵路的修築愈來愈需要，賈耐基鋼鐵廠的煙突，不停地冒煙。他的財富像潮漲一般，不斷地上昇，成為世界鋼鐵大王。

賈耐基雖然這麼富有，但他對慈善事業的捐助却非常熱心，一次他捐出三萬萬多美元，來作慈善基金。他不願意自己死後，得了一個「富翁」的名字就

完了，他覺得那樣是不名譽的稱呼呢！



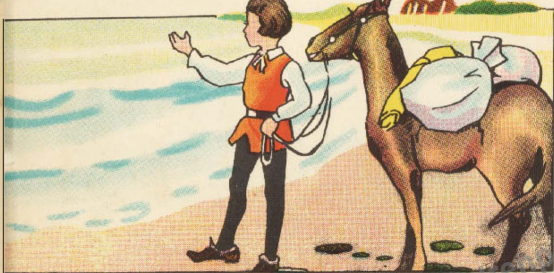
駝背的小馬 3

寫政貞桂

五期提要：

伊凡到黃金谷，捉來了一隻火鳳鳥，謝米揚又設法陷害他；說伊凡知道月亮公主的住處。所以國王又命令他去領公主到宮裏來。

1 伊凡騎着駝背小馬，跑了八天八夜，好不容易來到東海濱。海水平靜得像一面鏡子似的，海岸上的銀色沙灘，像散開的一些小鑽石，閃閃發光。「伊凡！月亮公主一年一度要到岸上來的，今天夜裏，正是她降臨的日子！」駝背小馬把這秘密告訴了伊凡。



2

「是嗎？真謝謝你！」伊凡急忙打開包裹，支起金絲帳棚。然後在帳棚裏擺上蘋果、梨、葡萄等各種水果，又放好那些名貴的點心，便走出了帳棚。



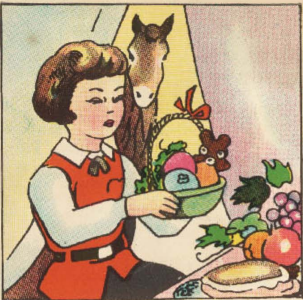
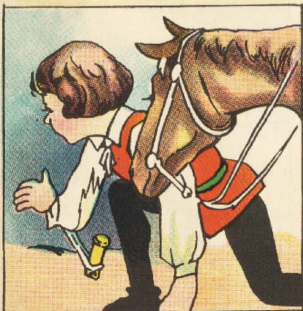
4

「公主來了……嘻嘻……」伊凡暗自歡喜。

公主上了岸，看了看金絲帳棚，慢慢地走進去。公主先吃了幾塊點心，嚐了幾粒葡萄，然後開始靜靜地彈起琴來。

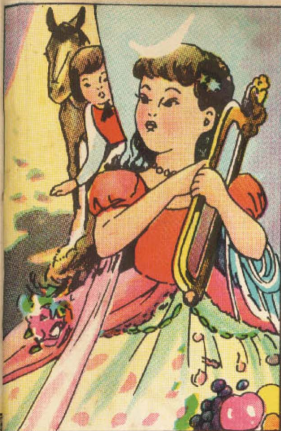
3

伊凡和駝背小馬藏到帳棚後面。一會兒，從銀色的波浪裏，浮起一個小艇，艇裏坐了一位非常漂亮的小姑娘，懷裏抱着豎琴，搖搖幌幌地渡過來。



5 嘯嘯……嘯嘯……琴聲隨着微風，飄盪到海面上，顯得又悠揚又美妙，公主一面彈，一面唱，那歌聲像出谷的黃鶯一樣，真是好聽極了。

伊凡在帳棚後面傾着耳朵靜聽。



6 月亮漸漸升起了，海面上閃耀着銀色的光芒。小伊凡欣賞着這美景，聽着那悠揚的琴聲歌聲，糊裏糊塗地睡着了。也不知伊凡睡了多久，忽然

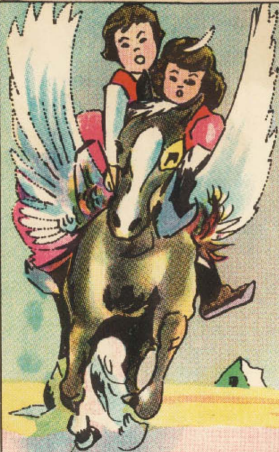


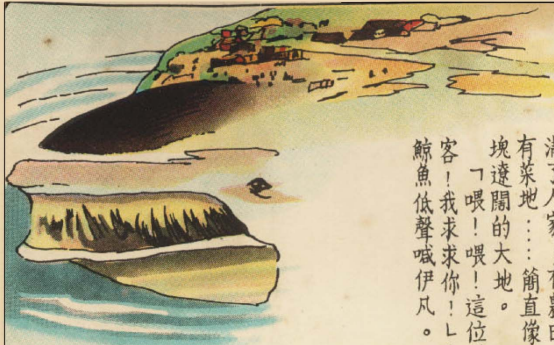
7 「伊凡！快起來！快起來！天要亮了。天一亮，月亮公主就要離開這裏……」
「是！」伊凡急忙爬起來，鑽進帳棚，抱起公主，三步兩步就跨上馬背，騎着駝背小馬跑回宮裏去了。



8 「月亮公主，真是一位漂亮的姑娘！」伊凡把公主帶回宮裏，國王高興得不知怎樣讚美才好。

「給我做皇后吧！」國王這樣要求公主，但公主不喜歡國王。





12「哇！是條大鯨魚！這條大鯨魚像一座山似的，橫臥在島上面，鯨魚背上，住滿了人家，有農田、有菜地……簡直像一塊遼闊的大地。」
「喂！喂！這位遊客！我求求你！」大鯨魚低聲喊伊凡。

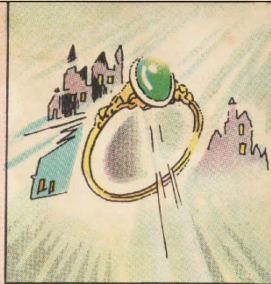
13「我被困在這裏已經十年了。十年來一動也不能動。勞駕！請你到月宮裏打聽一下，幾時才可以離開這裏？」鯨魚流着淚告訴伊凡。伊凡點了點頭，騎上駝背小馬，向太空那座燦爛輝煌的月宮飛去了。

伊凡到東海找翡翠戒指來的，但為了救大鯨魚，又飛往月宮。看他這次能否成功！接下期。

9雖然公主再三拒絕，國王還是不停地要求。最後月亮公主沒有辦法，才說：「你如果讓我嫁給你，你一定要把我那隻重要的翡翠戒指取來。那戒指已落掉海中了。我找不到那翡翠戒指，我就不做皇后了！」



11伊凡也沒有休息，含着淚，騎上駝背小馬，離開皇宮了。越過高山，越過荒野，很久才到達了東海。圓圓的月亮，照耀着一片寬闊的海島，島前面模模糊糊地顯出一個大魚頭。



10國王只得命令伊凡：「伊凡！你到東海去！把公主的翡翠戒指找回來，找不回戒指，就把你關到鐵牢裏！」國王又給伊凡一個難題。



	原 價	實 價	平 均 (港澳台星)
半年十二冊	H.K.\$ 7.20	H.K.\$ 6.10	H.K.\$ 1.90
全年二十四冊	H.K.\$ 14.40	H.K.\$ 11.90	H.K.\$ 2.40

• 歡迎遠近長單訂閱。特價惠顧。

CHILDREN'S PARADISE SOCIETY
No. 26-A, Des Voeux Road, C., First Floor, H.K.
P. O. BOX. 5562 KL.



錄日期三十七第：園樂童兒

小圓圖（兒童生活故事）	張良拾鞋（歷史故事）	蜘蛛（動物知識）	智力測驗	萬里長城（世界地理）	孫悟空大戰魔王（中國童話）	清潔和姿態（保健衛生）	滑稽照片（滑稽故事）	寒冬（詩歌）	三劍客（長篇連環故事）	食草與食肉（動物知識）	植物過冬（植物知識）	看過幾種貨車（科學知識）	鋼鐵大王賈耐基（名人故事）	駝背的小馬（兒童故事）	給親愛的小朋友
南芬（2）	青山（4）	樂平（6）	南方（7）	朱迪（8）	方伯（10）	康藏（12）	國香（13）	文基（14）	洛奇（16）	葛理調（18）	阮心（20）	集迪（21）	西蒙（22）	桂亞亞（24）	

中華民國四十五年一月十六日出版

兒童樂園

半月刊

第七十三期

定價：港幣六毫
台幣三元
·外埠酌加郵運費·

督印人楊望江

出版者
兒童樂園
月刊
社

香港郵箱五五六二號

發行所
營業部

印刷者 友聯橡皮印刷廠

電話：六五一〇九號

香港政府核准登記

台教新字壹叁柒號

給小朋友的公開信

親愛的小朋友：

你知道今天是甚麼日子嗎？今天就是「兒童樂園」創刊三週年紀念日！回想三年來，我們不斷得到各地小朋友的愛護和鼓勵，致使本刊的內容逐漸充實，銷數一天比一天增加。真使我們有說不出的感激！

可是我們一點也不敢自滿，相反的，我們願更謙虛、更勤勉地繼續為小朋友服務。我們知道這刊物還有一些缺點，因此誠懇地希望小朋友多批評、多提供意見，幫助我們改進，好讓「兒童樂園」成為各地小朋友的課外優良讀物。

這次三週年紀念，我們在九龍荔園舉行園遊大會，只招待港九的小讀者，而對海外的小朋友，卻沒有照顧到，這實在使我們感到非常難過的。我們雖然曾經計劃，邀請各地小朋友都來參加，作一次舉大的聯歡會，但因路程遙遠，往返手續不便，所以只好作罷了。

不過，我們始終沒有忘記海外的朋友，希望總有一天（四週年紀念或五週年紀念），能親切地會面。那時候，我們一定帶着大批禮物，到南洋、到台灣、到各地有小讀者的地方去，讓我們大家相聚一堂，高高興興地談談，痛痛快快地玩玩！

最後謹祝

小朋友新春快樂！

學業猛進！

兒童樂園社同人鞠躬

